



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1		Down Shakers Oberbipp II				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
12	C	HÄNNI Kevin	205141	17:06	66	90	1					25:20	15	2	27:20	H	
66	A	BRÖNNIMANN Cay	207104	42:34	99	90	2					46:01	91	2	48:01	C1	
9	G	BORN Raphaël	214308	44:59	87		3					48:57	12	2	50:57	G1	
15		SIMON Dominik	208103														
19		BALSIGER Samuel	202246														
44		KOHLER Thomas	208347														
47		LÜTHI Darius	207111														
87		BREISINGER Samuel	216958														
90		FELBER Roger	217027														
91		DI NUZZO Alex	217026														
99		RECHER Andreas	207116														
Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega															
CLUB 1		Down Shakers Oberbipp II	2L														
CLUB 2		Langnau Stars II	2L														
Lieu / Ort Location / Luogo		Oberbipp	Date / Datum Date / Data	20.05.2017													
Start / Beginn Début / Inizio		14:00	End / Ende Fin / Fine	16:00													
		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DC17														
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole														
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa														
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	21													
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		209049									
Time Keeper Chronométrateur		208101	WALTHER Luca		Signature				TOTAL				3				
Official scorer Marqueur		215048	WAGNER Stephanie		Signature				TIME OUT				X				
Referee 1 Arbitre 1		9202	FEN Eugen		Signature				TOTAL				6 min				
Referee 2 Arbitre 2		202166	KOCH Tobias		Signature												
Tech. Director Directeur tech.					Signature												
2				Langnau Stars II				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons					
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
29	C	BADERTSCHER Andreas	209055	02:24	29		1					16:32	9	2	18:32	H	
66	A	EGLI Lukas	209095	10:54	10	11	2					25:38	66	2	27:38	E	
31	G	ABLER Andreas	209057	16:09	10	29	3										
	G			22:22	28	79	4										
10		FELNER Max	212049	30:29	28	29	5										
9		GMEINER Simon	212052	31:30	28		6										
79		GÜRBER Pascal	209494	35:41	29		7										
11		HEELING Thorsten	215003	40:57	29	28	8										
28		SCHLATTER Lukas	213039	46:04	29	66	9										
22		WIESENDANGER Joshua	212053	47:00	28	29	10										
43		WHITTINGHAM Eliot	216473	49:22	29		11										
				52:08	43	9	12										
				54:02	9	28	13										
				59:05	43	29	14										
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2												
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		1	3	3	14												
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		0	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Langnau Stars II													
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		2	7	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma													
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma													
Penalty / Rigori		0	0														
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																	
COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		202569									
		ZANON Kim						TOTAL				14					
								TIME OUT				X					
								TOTAL				4 min					

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	3 14
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Langnau Stars II
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	7	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			